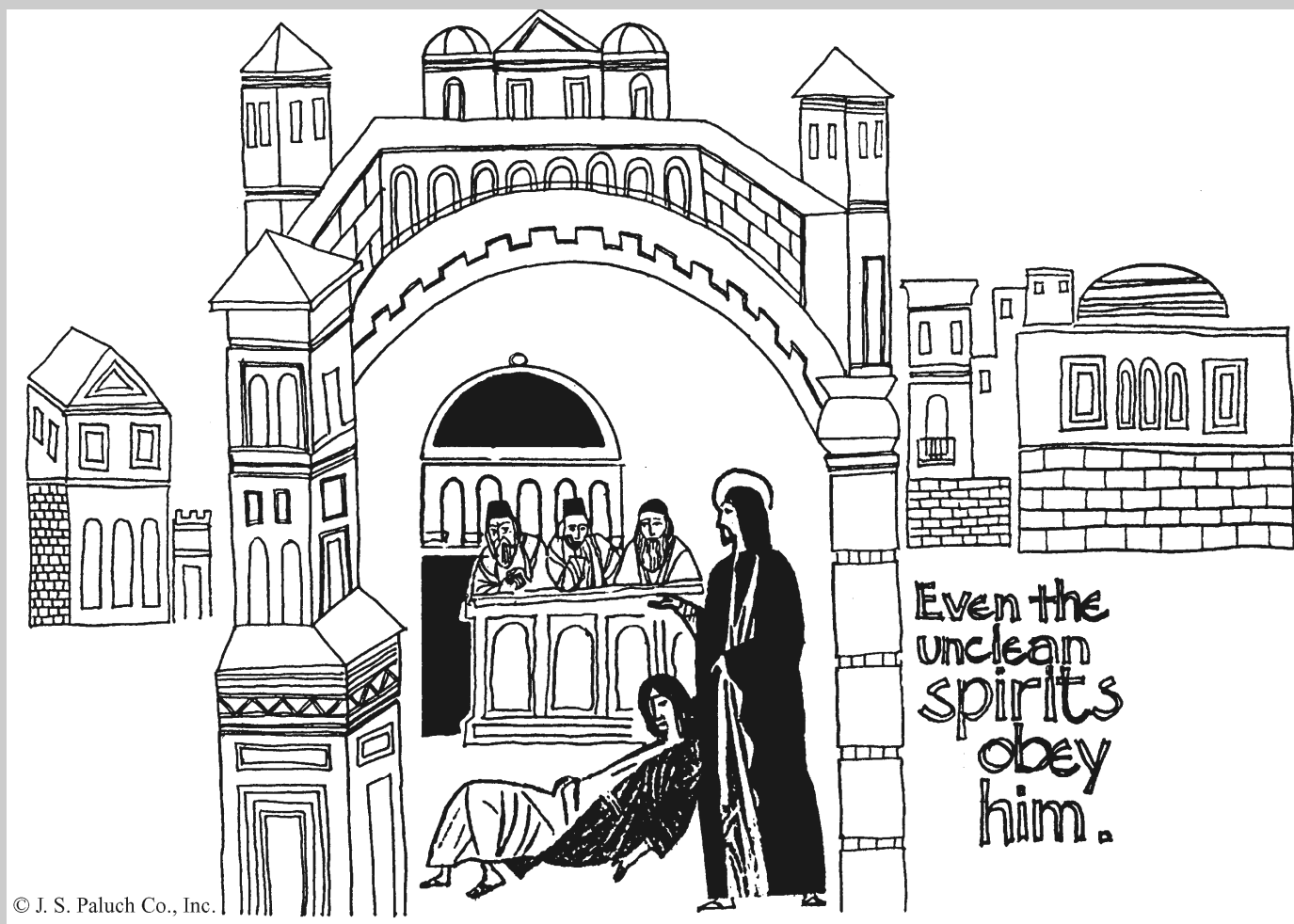


FOURTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

January 29, 2012 29 Styczen 2012



© J. S. Paluch Co., Inc.

Pope John Paul II Polish Center

Ośrodek Polonijny

Roman Catholic Church in the Diocese of Orange

3999 Rose Drive, Yorba Linda, CA 92886

tel/fax: 714 - 996 - 8161 * email: polishcenter@sbcglobal.net * website: www.polishcenter.org

Director: Fr. Henryk Noga, SVD

Secretary: Viola Turek

Office Hours:

Saturday - 10:00 am - 6:00 pm

Sunday - 10:00 am - 1:00 pm

Mass Schedule:

Saturday Vigil Mass: 4:00pm - English

Sunday Masses: 7:00 am - Latin

9:00 am - English

10:30 am - Polish

First Friday Masses: 8:30 am - English

7:30 pm - Polish

Baptisms, Marriages, Funerals by appointment.

Confession before each Mass

FOURTH SUNDAY IN ORDINARY TIME**January 29, 2012**

Come, let us bow down in worship; let us kneel before the LORD who made us.

Psalm 95:6

FALSE PROPHETS, TRUE PROPHETS

In Deuteronomy today we hear that God's very words will fill the mouth of a true prophet, but a false prophet will, in a manner of speaking, put mere mortal words into God's mouth. In Mark's Gospel, we see Jesus teaching and healing as a true prophet, one filled with the authority of God's own voice, the Holy One of God.

The whole history of our church is filled with both true and false prophets. But in today's Gospel we learn that Jesus' fame spread because he taught with authority; he wasn't an authority because he was popular or famous. We also learn from him, in his desert temptation confrontations with Satan, that anyone can quote scripture, even against God's purposes. And today we hear that his authority was not like that of the scribes, who held the official positions of religious authority in his day. Our work is to do our best to discern the true prophets in our midst, and to be true prophets as well. The psalmist tells us how to do this: by not hardening our hearts when God speaks. If we truly listen to God, it will be God's very words filling our mouths.

Copyright © J. S. Paluch Co.

© J. S. Paluch Co., Inc.

**TODAY'S READINGS**

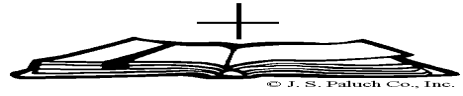
First Reading — Moses spoke to all the people, saying: "A prophet like me will the LORD, your God, raise up for you" (Deuteronomy 18:15-20).

Psalm — If today you hear his voice, harden not your hearts (Psalm 95).

Second Reading — Brothers and sisters: I should like you to be free of anxieties (1 Corinthians 7:32-35).

Gospel — The people were astonished at Jesus' teaching (Mark 1:21-28).

The English translation of the Psalm Responses from the *Lectionary for Mass* © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Mass Intentions

© J. S. Paluch Co., Inc.

Sat 1/28 4:00pm +Germaine Purpura from Kolbe Charities and Knights of Columbus 9599
Sun1/29 9:00am +Sylvia Bruccoleri from Denise Giambalvo
10:30am **MSZA GRUPOWA**

TREASURES FROM OUR TRADITION

Forty days after Christmas, this week's ancient feast of the Presentation of the Lord is an extension of the shining days of Christ's coming into the depths of winter. This is the day when, for a thousand years, the Church has blessed a year's supply of candles. In many places, a procession forms outside the church. The core memory is of Simeon and Anna's meeting with the infant Jesus and his parents outside the temple on the fortieth day after the child's birth, and the delight of going to the table of the Lord for the Eucharist, a foretaste of our final meeting with Christ.

For some Christians, today is known as "The Meeting," suggesting not only the encounter in the temple, but also our assembly at the Lord's table and our longing for the kingdom. One story suggests that the commotion made by so many candle-bearing, hymn-singing faithful in the wintry fields of Germany on their joyful way to Mass stirred the badger from hibernation to examine this promise of springtime. The interrupted nap of the groundhog is amazingly linked to the light of Christ driving away the shadows of the world's darkness. This beautiful feast only rarely falls on a Sunday. What better reason could there be for candles at dinner tonight?

—James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.

READINGS FOR THE WEEK

Monday: 2 Sm 15:13-14, 30; 16:5-13; Mk 5:1-20
Tuesday: 2 Sm 18:9-10, 14b, 24-25a, 30 — 19:3; Mk 5:21-43
Wednesday: 2 Sm 24:2, 9-17; Mk 6:1-6
Thursday: Mal 3:1-4; Heb 2:14-18; Lk 2:22-40 [22-32]
Friday: Sir 47:2-11; Mk 6:14-29
Saturday: 1 Kgs 3:4-13; Mk 6:30-34
Sunday: Jb 7:1-4, 6-7; Ps 147; 1 Cor 9:16-19, 22-23; Mk 1:29-39

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: Fourth Sunday in Ordinary Time; Catholic Schools Week
Tuesday: St. John Bosco
Thursday: The Presentation of the Lord; Groundhog Day
Friday: St. Blaise; St. Ansgar; Blessing of Throats; First Friday
Saturday: Blessed Virgin Mary; First Saturday

KOMENTARZ LITURGICZNY

Cykl B, 4 Niedziela Roku, Zwykła

Czytania: Pwt. 18:15-20; 1Kor. 7:32-35; Mk. 1:21-28

Zdumiewali się Jego nauką...

Jednym z największych kaznodziei naszych czasów jest niewątpliwie Billy Graham, pastor protestancki. Zna tego mówcę niemal cały świat. Słuchało go już ponad 50 milionów ludzi na największych stadionach Ameryki i 60 innych krajów, a ponad to miliony w radiu i telewizji.

O czym on mówi? Naukę jego możnaby streścić w słowach: *Nawracajcie się i wiercie w Ewangelię*. Wzywa do zerwania z grzechem, zmysłowością, narkomanią, gwałtem. Podkreśla konieczność odrodzenia wewnętrznego i nawrócenia przez zmianę życia i dobre uczynki. Torując drogę Chrystusowi w sercach milionów w dzisiejszym świecie, przypomina w pewnym stopniu Jana Chrzciciela.

Z drugiej strony Jezus Chrystus, choć nie przemawiał przez radio i telewizję, ani na stadionach Grecji czy Rzymu, jest i będzie największym kaznodzieją i nauczycielem całej ludzkości, bo *zdumiewano się Jego nauką, uczył ich bowiem jak ten, który ma władzę, a nie jak uczeni w Piśmie. Co więcej, nawet duchom nieczystym rozkazuje i są mu posłuszne*.

Jest kolosalna różnica, nie zewnętrzna, ale zasadnicza, między Grahamem, a Jezusem. Billy Graham powołuje się i odwołuje, co chwila na Niego. Niby refren słyszy się z jego ust: *Biblia mówi...* lub *Chrystus mówi...* Natomiast Pan Jezus naucza we własnym imieniu. *Słyszeliście [...] A Ja wam powiadam... Przekazanie nowe daję wam....* On sam też swoją mocą uzdrawiał i własnym autorytetem odpuszczał grzechy.

Na tle historii Narodu Wybranego jawili się różni prorocy więksi i mniejsi. Głosili oni naukę Bożą nieraz wbrew własnej chęci i zamiłowaniom słuchaczy. Byli i fałszywi prorocy. Ale najwięksi wśród prawdziwych nie dorównują Chrystusowi pod względem nauki i mocy, z jaką spełniał swoją misję mesjańską. Treścią była miłość i zbawienie, a mocą władza i autorytet samego Boga. Moc ta wypływała z nauki i przykładu własnego życia Zbawiciela. Moc tę przypieczętował swoim własnym Zmartwychwstaniem.

STOWARZYSZENIE KATOLICKICH KOBIET**DIECEZJI ORANGE (ODCCW)****35 - ta DOROCZNA KONFERENCJA**

Wtorek 14-go lutego, 2012

Phoenix Club, 1340 S.Sanderson Avenue

Anaheim, CA 92806

Rejestracja 8:30 r. Lunch 12:00

Prelekcja: "Jesteśmy jedni w Chrystusie Jezusie"

Ks.Patrick Philbin,S.M & Siostra Cecilia Magladry,C.S.J.

Koszt \$45. Rezerwacje i Informacje :

T. Wyszomirska (714) 998-1428.

**SLYSZĄC GŁOS PANA SERC
NIE ZATWARDZAJCIE**

Przyjdźcie, radośnie śpiewajmy Panu,
wznośmy okrzyki ku chwale Opoki naszego zbawienia.
Staśmy przed obliczem Jego z uwielbieniem,
radośnie śpiewajmy Mu pieśni.

Psalm 95, z Liturgii niedzielnej

Z PIEŚNIĄ NA USTACH NA NOWY ROK

Ogólnie rzecz biorąc, to dobry pomysł, żeby nowy rok rozpocząć z pieśnią na ustach! Ależ, czy mogłoby chodzić jedynie o wtórowanie mniej lub więcej znanym szlagierom od lat transmitowanym przez radio czy telewizję? Nie wszystkich to zadowoli. Może więc warto byłoby zanucić psalm: "Niech się cieszy me serce z Twojej pomocy, chcę śpiewać Panu, który obdarzył mnie dobrem", i przypomnieć sobie o wszystkich dobrach, jakie otrzymaliśmy od Pana w minionym roku.

O wszystkim, co zostało nam ofiarowane: piękne wschody i zachody słońca, klucze ptaków na wiosennym i jesiennym niebie, barwne kwiaty odorzające nas swym zapachem, pogodny uśmiech spotkanego człowieka, życzliwe słowo od przyjaciela, otucha i nadzieja po smutnych przeżyciach... Za to wszystko dobro możemy zaśpiewać Panu radosną pieśń dziękczynną.

A co z tym wszystkim, co było gorzkie, puste, smutne i nieudane? I za to należy się Panu wdzięczna pieśń, bo On również był wtedy przy nas. Dziękujemy więc Mu za Jego opiekę i bliskość, które pomagają nam znieść i udźwignąć wszystko, co często wydaje się nam zbyt ciężkie. On zawsze będzie z nami. I Jemu należy się pieśń wdzięczności.

Gerhard Zinn, "Image"

**CZY WIADOMO CO ZNACZA POSTAWY
W CZASIE MSZY ŚWIETEJ?**

Nasze postawy w czasie Mszy Św. są wyrazem naszych myśli i przekonań:

Stanie: Jesteśmy obecni; ciałem i duchem jesteśmy przy Bogu; wyrażamy szacunek.

Siedzenie: Słuchamy w spokoju, uważnie i w skupieniu ; mamy czas dla Boga.

Kłęczenie: Jesteśmy pokorni przed Bogiem; zjednoczeni; okazujemy mu cześć.

"Image"

**ŚW.PAWEŁ APOSTOŁ do Rzymian 15:1-4
Chrystus wzorem postępowania wobec braci**

A my, którzy jesteśmy mocni (w wierze) powinniśmy znosić słabości tych, którzy są słabi, a nie szukać tylko tego, co dla nas dogodnie. Niech każdy stara się o to, co dla bliźniego dogodnie - dla jego dobra, dla zbudowania.

Przecież i Chrystus nie szukał tego, co było wygodne dla Niego, ale jak napisano: *Urągania tych, którzy Tobie urągają, spadły na Mnie*.

2 LUTY - OFIAROWANIE PAŃSKIE ŚWIĘTO MATKI BOŻEJ GROMNICZNEJ

Ofiarowanie Pańskie obchodzi się dla zwrócenia uwagi wiernych na nastanie nowego czasu. Dziecię Jezus zostało przyniesione do świątyni, bo tak nakazywało prawo Mojżeszowe. Ale Dziecię Jezus wkrótce wypełni Prawo, i Samo stanie się światłem dla wszystkich narodów i wszystkich ludzi.

Ze Świętem Ofiarowania Panskiego, w Polsce znanym jako Święto Matki Boskiej Gromnicznej wiąże się od X wieku zwyczaj poświęcania świec używanych w liturgii i poza nią. W symbolice liturgicznej płonąca świeca oznacza Chrystusa, który powiedział o sobie: "Ja jestem światłością świata". Światło w rękach wiernych oznacza płomień ich wiary. Gromnica, to świeca znajdująca się w każdym chrześcijańskim domu, jako ochrona na różne trudne chwile w życiu człowieka.

Święto 2 lutego było w Polsce dniem, w którym święcono gromnice. W tradycji polskiego ludu jest wiele podań i legend związanych z gromnicą. Miała ona "rozpalać" domowe ognisko zwiastujące zgodę i miłość w rodzinie. Miała dom chronić przed wszelkimi burzami, gromami i złymi mocami. Na wsiach wierzono, że światło gromnicy będzie też bronić przed dzikimi zwierzętami, zwłaszcza zimową porą przed wilkami.

Powszechna była w Polsce tradycja, że umierający człowiek w chwili, gdy kończy się jego ziemską wędrówka otrzymuje do rąk zapaloną gromnicę dla oświecenia mu drogi do wieczności. To Matka Boska Gromniczna, Matka Światłości przeprowadza nas przez bramy śmierci do właściwego celu - do nieba.

"Święta Maryjo, Matko Boża Gromniczna, módl się za nami grzesznymi i bądź z nami teraz i w godzinę śmierci naszej.

Amen"...

ORANGE DIOCESAN COUNCIL OF CATHOLIC WOMEN (ODCCW) 35TH ANNUAL CONFERENCE "ALL ARE ONE IN CHRIST"

Tuesday, February 14, 2012

8:30am Registration & Continental Breakfast

Phoenix Club, 1340 S Sanderson Ave,
Anaheim, CA 92806; (714) 563-4166

Guest Speakers: Rev. Patric Philbin, S.M.

Sr. Cecilia Magladry, C.S.J.

Cost includes Lunch \$45 (\$50 after Jan.24th)

Reserv: Teresa Wyszomirska: (714) 998-1428.

PIERWSZY PIĄTEK MIESIĄCA, 3 LUTEGO

"Jezusa ukrytego mam w Sakramencie czcić"...

24ro- godzinna adoracja Najświętszego Sakramentu

Msza Św. o godz. 7:30 wieczorem

TYDZIEŃ MODLITW O JEDNOŚĆ CHRZEŚCIJAN

Styczeniową tradycją jest ekumeniczna modlitwa wiernych różnych wyznań. Wiodącym tematem tego Tygodnia Modlitw są słowa z Pierwszego Listu św. Pawła do Koryntian: „Przemienieni przez zwycięstwo Jezusa Chrystusa”.

Chrześcijanie różnych wyznań będą medytowali Chrystusa, Zwycięzcę cierpliwego, cierpiącego, jednoczącego i usługującego, a także Zwycięzcę. Coroczną tradycją jest również wspólna modlitwa z przedstawicielami innych religii

"Niedziela"

3 LUTY - ŚW. BŁAŻEJA. Błogosławieństwo gardła

"Wszzechmogący Boże, za wstawiennictwem Świętego Błażeja, męczennika, wysłuchaj prośby Twojego ludu zachowaj nas od chorób gardła i wszystkiego innego zła, i spraw, abyśmy cieszyli się pokojem w życiu doczesnym i otrzymali pomoc do osiągnięcia życia wiecznego. Modlitwa mszalna

NEW ALTAR SERVERS



The Polish Center is looking for young boys and girls to assist our priests at Mass. The servers should have received their First Communion. Classes will be forming shortly to train the new people on the duties and responsibilities of being an altar server. If interested, please call Rick Kobzi at 714-998-8222, for more information.

LEADERS

Leaders are like eagles. They don't flock. You find them . . . one at a time.

—Anonymous

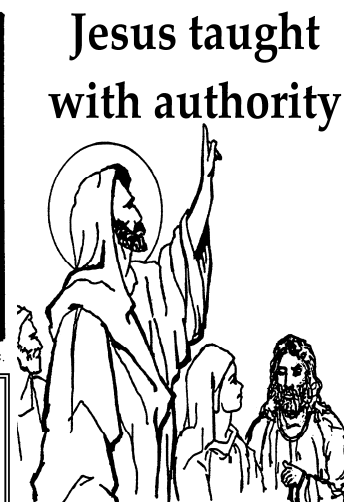


© J. S. Paluch Co., Inc.

NOT WITHOUT LOVE

The soul cannot live without love.

—St. Francis de Sales



© J. S. Paluch Co., Inc.

FOR INFORMATION ABOUT THIS BULLETIN:

Please call the Center office at (714) 996-8161 for Mass Intentions, Pray For The Sick, etc. Bulletin Co-Editors: Gloria Shkoler—(English) (714) 996-0128
Lila Ciecek—(Polish) (714) 544-2458.

DIOCESAN STRATEGIC PLANNING STUDY

The survey will end on January 23

As the fundraising arm for the Diocese of Orange, the Orange Catholic Foundation (OCF), together with our pastors and our Diocesan leadership, have been working on a planning process to prepare for our very first Diocesan-wide capital campaign. The goal of this study is to objectively assess how the needs of the Diocese are perceived by parishioners and to provide a realistic appraisal of the financial potential in our Diocese of Orange.

All parishioners throughout the Diocese of Orange are asked to take approximately 15 minutes of time on or before Monday, January 23, 2012 to participate in a confidential, online survey about the needs of our Diocese of Orange. Please visit www.oc-foundation.org and click on the Strategic Planning Study button. Here you will then be able to read the case statement that outlines the initial needs our proposed capital campaign will address and then take a brief confidential survey to share your opinions and feedback. Both the Case Statement and the Survey are available online in English, Spanish, and Vietnamese.

Thank you in advance for providing this valuable input and letting your voice be heard.

Orange Catholic Foundation 2811 East Villa Real Dr., Orange, CA 92867 Phone: (714) 282-3021 | Fax: (714) 282-3136 | Email: info@oc-foundation.org Privacy Policy | Email Preferences-Copyright © Orange Catholic Foundation. All Rights Reserved

**CENTER CALENDAR
LADIES GUILD MEETING
JANUARY 31st 6:30 pm**



- | | |
|---------------------|----------------------|
| Lucy Alfonso | Jeannette Miller |
| Henryk Antonienko | Gail Morganti |
| Joe Aquirre | Ryszard Nowak |
| Alfreda Barton | Jacqueline Oberle |
| Conrad Bednarski | Nick Okerson |
| Mieczyslaw Bubienko | Laura Palmer |
| Jean Carter | Stanislaw Powazka |
| Robert Copeland | Kathy Rhodes-Hornsby |
| Karen Delaney | Krystyna Ruchel |
| Andrzej Grochulski | Robert Sasser |
| Pat Hoffman | Martha Siekierski |
| Pat Iadone | Zdzislaw Slysz |
| Teresa Kelton | Maria Smolinski |
| Traci Kochiyama | Kazimiera Sowizdrzal |
| Joanna Koenig | Czeslaw Turek |
| Robert Kowalski | Ludwika Turek |
| Anita Kozak | Dawn Ward |
| Nancy Krawczak | Kathy Woznichak |
| Krystyna Kruk | Stefania Zawistowska |
| Teresa Miles | |

NOTE: Please call the church office at 714 996-8161 to request prayers for the sick. If no one answers please leave a message with the name of the sick person and your phone number. The names will remain for six weeks and then be removed.

A 'SOCIAL'

The Ladies attending the 4:00 p.m. Mass are planning a "Social" after Mass on January 28, 2012 from 5:00 p.m. to 6:00 p.m. This will be an opportunity to get acquainted with our fellow parishioners and enjoy a little wine, soft drinks and light appetizers before hurrying off to dinner or home.) You are invited to attend, and, if you wish, to bring an appetizer to share. Donations will be accepted and would be greatly appreciated.

LADIES GUILD MEMBERSHIP DRIVE

The Ladies Guild is holding a Membership Drive the entire month of January. The dues are only \$5 a year, and what you get is the opportunity to develop relationships with the other ladies at the Center. We are a thriving organization that works together to aid the Center and the needy in the area and abroad. Please stop by and see Josie Kudlo after any 9:00 a.m. Mass and complete a sign-up sheet and pay your membership dues of only \$5 per year. Josie sits at a table near the coffee and donuts. Our meetings are held on the last Tuesday evening of the month at 6:30 p.m. (Please note to existing members: Stop by Josie's table to renew your own 2012 membership and complete an updated membership form. Thank you/Dziekuje



THANK YOU/DZIEKUJE FOR YOUR GENEROSITY

	<i>First</i>	<i>Second</i>
01/21/11 4:00 p.m.	\$1,488	\$185
01/22/11 7:00 a.m.	\$ 639	
01/22/11 9:00 a.m.	\$1,244	\$243
01/22/11 10:30 a.m.	\$ 789	\$15-

Mass Offerings: \$331; Christmas Mailer: \$60; Rent:\$415; Baptism: \$35 The second collection taken each week is to help support our Honduran Mission managed by Sister Glorianna Bednarski and other needs as specified by the Diocese of Orange as "Special Second Collections."

February 2012

S	M	T	W	T	F	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29			